



- BREDD/BREDDE/LEVEYS/WIDTH 90/120 CM
DJUP/DYBDE/SYVYYS/DEPTH 60 CM
- 1,3 M JORDAD/JORDET/MAADOITETTU/EARTHED
230 VAC/50-60HZ
- TRYCKPANEL/TRYKKPANEL/
PAINONAPPI/PUSH BUTTON SWITCH
- 4 x 5 W LED
2 700 - 6 000 K
- FILTER/RASVASUODATIN
ALUMINUM/ALUMIINI
- ANPASSAD FÖR EXTERN MOTOR/
TILPASSET FOR EKSTERN MOTOR /
RÄÄTÄLÖITY ULKOISSELLE MOOTTORILLE/
ADAPTED FOR EXTERNAL MOTOR

STANDARDUTFÖRANDE OCH TILLVAL // STANDARD VERSJON OG VALGFRI VAKIOMALLI JA VALINNAINEN // STANDARD DESIGN AND OPTIONS

Kupa och skorsten i rostfritt, vitt, svart, valfri NCS/RAL-kulör eller Imprint

Vifte og skorstein i rustfritt, sort, hvit, valfri NCS/RAL-farge eller Imprint

Keittiön tuulettimet ja savupiippu ruostumatonta terästä, valkoinen, musta, mikä tahansa NCS/RAL-väri tai Imprint

Hood and chimney in stainless steel, white, black, any NCS/RAL color or Imprint

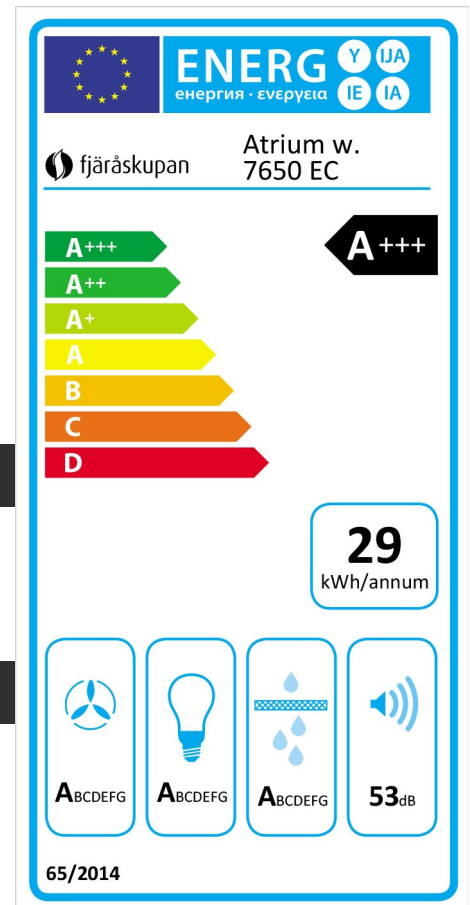
SKORSTEN OCH SIDORÖR // SKORSTEIN OG SIDERØR/ POISTOPUTKI JA SIVUPUTKI // CHIMNEY AND HORIZONTAL VENT COVER

Sidoanslutning finns som tillval

Sidekobling er tilgjengelig som tilbehør

Sivuliitäntä on saatavana lisävarusteena.

Side connection is available as an accessory



TEKNISKA DATA

Totaleffekt standardmotor	18 Watt + externmotorns effekt
Luftmängd friblåsande	900 m³/h
Maxeffekt standardmotor	EC: obegränsad, AC: Ej möjligt
Tryckfall genom produkt vid högsta normalläge (5)*	25 Pascal
Belysning max-min*	870-950 Lux, 31-35 Watt/32 Lux, 4 Watt
Fläktstyrning	EC: 5 hastigheter + 3 intensivlägen, 15 min eftergångstimer
Periodisk ventilation	Ja (via Bluetooth)
Fjärrkontroll	Ja
Bluetooth	Ja
Reläutgång	Ja
Kanalanslutning standardmotor	160 mm vid standard
Trumsats	Ej tillåtet
Nettovikt med standardmotor	16 kg

*Alla mätningar avser 90 cm bred kupa, 7650 EC-motor och standardbelysning. Mätningarna gjorda efter användarliknande förhållanden; 2 m lång 160 mm-kanal och 1 st. 90°-böj.

*Alle mål refererer til 90 cm bred vifte, 7650 EC motor og standard belysning. Målingene ble gjort etter brukerlignende forhold; 2 m lang 160 mm kanal og 1 stk. 90°-bøy.

*Kaikki mitat koskevat 90 cm leveää kupua, 7650 EC moottoria ja vakiovalaistusta. Käyttäjän olosuhteiden mukaisesti tehdyt mittaukset; 2 m pitkä 160 mm kanava ja 1 kpl. 90° mutka.

*All measurements refer to 90 cm wide hood, 7650 EC motor and standard lighting. The measurements were made according to user-like conditions; 2 m long 160 mm channel and 1 pc. 90° bend.

TEKNISKE DATA



Totaleffekt standardmotor	23 Watt + ekstern motoreffekt
Luftmengde frittblåsende	900 m³/h
Maks. effekt standardmotor	Ekstern motor - EC: ubegrenset, AC: Ikke mulig
Trykkfall gjennom produktet ved høyeste normalmodus (5)*	25 Pascal
Belysning maks.-min*	870-950 Lux, 31-35 Watt/32 Lux, 4 Watt
Viftekontroll	EC: 5 normalmodus + 3 intensivmodus, 15 min etterventilasjon
Periodisk ventilasjon	Ja (via Bluetooth)
Fjernkontroll	Ja
Bluetooth	Ja
Reléutgang	Ja (ikke på utvendig AC-ventilator)
Kanalforbindelse standardmotor	160 mm vid standard
Trommelsett	Ej tillåtet
Nettovekt med standardmotor (uten skorstein)	16 kg

TEKNISET TIEDOT



Vakiomoottorin kokonaisteho	23 Watt + ulkoinen moottoriteho
Ilmamäärä vapaa puhallus	900 m³/h
Vakiomoottorin suurin teho	Ulkoinen moottori - EC: rajoittamaton, AC: Ei mahdollista
Painehäviö tuotteen läpi korkeimmalla normaalitasolla (5)*	25 Pascal
Valaistus maks.-min*	870-950 Lux, 31-35 Watt/32 Lux, 4 Watt
Tuulettimen säätö	EC: 5 normaalia asentoa + 3 tehoasentoa, 15 min työajan jälkeen
Jaksottainen ilmanvaihto	Kyllä (kautta bluetoothilla)
Kaukosäädin	Kyllä
Bluetooth	Kyllä
Relelähtö	Kyllä (ei ulkoisella AC-moottorilla)
Vakiomoottorin kanavaliitäntä	160 mm vakiona
Haitariputki	Ei sallittu
Nettopaino vakiomoottorilla (ilman savupiippua)	16 kg

TECHNICAL DATA



Total power standard motor	23 Watt + external motor power
Airflow free blowing	900 m³/h
Maximum power standard motor	EC: unlimited, AC: Not possible
Pressure drop through product at maximum normal level (5)*	25 Pascal
Lightning max/min*	870-950 Lux, 31-35 Watt/32 Lux, 4 Watt
Fan control	EC: 5 levels + 3 intensive levels, 15 min after run timer
Periodic ventilation	Yes (via Bluetooth)
Remote	Yes
Bluetooth	Yes
Relay output	Yes (not compatible with external AC motor)
Duct connection standard motor	160 mm at standard
Air duct	Not allowed
Net weight with standard motor (without chimney)	16 kg

*Alla mätningar avser 90 cm bred kupa, 7650 EC-motor och standardbelysning. Mätningarna gjorda efter användarliknande förhållanden; 2 m lång 160 mm-kanal och 1 st. 90°-böj.

*Alle mål refererer til 90 cm bred vifte, 7650 EC motor og standard belysning. Målingene ble gjort etter brukertilnende forhold; 2 m lang 160 mm kanal og 1 stk. 90° bøy.

*Kaikki mitat koskevat 90 cm leveää kupua, 7650 EC moottoria ja vakiovalaistusta. Käyttäjän olosuhteiden mukaisesti tehdyt mittaukset; 2 m pitkä 160 mm kanava ja 1 kpl. 90° mutka.

*All measurements refer to 90 cm wide hood, 7650 EC motor and standard lighting. The measurements were made according to user-like conditions; 2 m long 160 mm channel and 1 pc. 90° bend.

FLÄKTSYSTEM FÖR FRÅNLUFT OCH RECIRKULATION (Rekommenderad monteringshöjd 650 mm över bänk)



Standard	Inbyggd EC-motor, periodisk ventilation, timerstyrd efterventilation, relä-utgång för styrning av tilluftsspjäll, FTX, tilluftsmotor etc.
Extern motor	Extern EC: Samma funktioner som Standard. Extern AC: Samma funktioner som Standard förutom potentialfritt relé.
PlasmaClean recirkulation	Elektroniskt plasma(kol)filter som med hjälp av högspänning renar luften från odör, bakterier, mögel, allergener m.m. Extra trådfilter i kupa. Kräver särskild installation - Kontakta Fjäråskupan före beställning
InHouse kolfiltersystem	Effektivt kolfilter monterat i skorsten och extra trådfilter i kupa. Kolfilterkassetten bör bytas ut ungefär var artonde månad. Kräver särskild installation - Kontakta Fjäråskupan före beställning

VENTILATORSYSTEM TIL FRALUFT OG OMLUFTSDRIFT (Anbefalt monteringshøyde 650 mm over benk)



Standard	Innebygd EC motor, periodisk ventilasjon, tidsstyrt etterventilasjon, reléutgang for styring av tilluftsspjeld, FTX, tilluftsentilator, etc.
Ekstern ventilator	Utvendig EC: Samme funksjoner som Standard. Utvendig AC: Samme funksjoner som Standard bortsett fra potensialfritt relé.
PlasmaClean omluftsdrikt	Elektronisk plasma(kull)filter som bruker høyspenning for å rense luften fra lukt, bakterier, mugg, allergener m.m. Ekstra trådfilter i viften. Krever spesialmontering - Ta kontakt med Fjäråskupan før bestilling
InHouse kullfiltersystem	Effektivt karbonfilter montert i skorstein og ekstra trådfilter i viften. Kullfilterpatronen bør byttes omtrent hver attende måned. Krever spesialmontering - Ta kontakt med Fjäråskupan før bestilling

TUULETINJÄRJESTELMÄ POISTOILMALLE JA KIERRÄTYKSEEN (Suositeltu asennuskorkeus 650 mm pöydän yläpuolella)



Standardissa	Sisäänrakennettu EC-moottori, jaksottainen ilmanvaihto, ajastinohjattu jälkituuletus, relelähtö tuloilmapeltien ohjaukseen, FTX, tuloilmamoottori jne.
Ulkoinen moottori	Ulkoinen EC-moottori: Samat ominaisuudet kuin Standardissa. Ulkoinen AC-moottori: Samat ominaisuudet kuin Standardissa, paitsi potentiaaliton rele.
PlasmaClean plasmasuodatin	Elektroninen plasma(hiili)suodatin, joka puhdistaa ilmaa korkean jännitteen avulla hajuista, bakteereista, homeesta, allergeeneista jne. Lisäksi metallisuodatin kuvussa. Vaatii erikoisasennuksen - Ota yhteyttä Fjäråskupaniin ennen tilaamista
InHouse-hiilisuoatatinjärjestelmä	Tehokas hiilisuoatatin on asennettu savupiippuun ja metallisuodatin kupuun. Hiilisuoatatinpatruuna vaihdetaan noin 18 kuukauden välein. Vaatii erikoisasennuksen - Ota yhteyttä Fjäråskupaniin ennen tilaamista

FAN SYSTEMS FOR EXHAUST AIR AND RECIRCULATION (Recommended mounting height 650 mm above countertop)



Standard	Built-in EC motor, periodic ventilation, timer-controlled post-ventilation, relay output for control of supply air damper, FTX, supply air motor, etc.
External motor	External EC: Same functions as Standard. External AC: Same functions as Standard except potential-free relay .
PlasmaClean recirculation	Electronic plasma(carbon)filter that uses high voltage to purify the air from odors, bacteria, mold, allergens m.m. Extra wire filter in the range hood. Requires special installation - Contact Fjäråskupan before ordering
InHouse carbon fiber system	Efficient carbon filter mounted in the chimney and extra wire filter in the range hood. The carbon filter cartridge should be replaced approximately every eighteen months. Requires special installation - Contact Fjäråskupan before ordering